

Disse Beløb ere ikke medtagne ved Beregningen af Sædtillæget. Det bemærkes, at Udsigterne for Fremtiden med Hensyn til Besættelsen af Missionairposterne synes at stille sig gunstigere. I indeværende Aars Foraar ere tvende theologiske Candidater opgaaede til Grønland for foreløbig at overtage Lærertjeneste ved Seminarierne, og der er Haab om, at Missionariet, der vil blive ledigt til 1ste Juli 1866, da endnu en Missionair foruden den ovenmeldte vil have udtjent, vil blive besat med en forhenværende Seminarielærer, der forbereder sig til næste Foraar at vende tilbage til Grønland.

ad Udgiftspost 3. For en ugift Almue- og Seminarielærer er Lønnen normeret til 250 Rd., foruden et Stipendium af 104 Rd.; den Hustru erholder et Tillæg til sin Løn af 146 Rd.; altsaa i det Hele 500 Rd. Endskjondt den ene af de i dette Foraar til Grønland opgaaede Seminarielærere er ugift, har Ministeriet opført ham paa denne Konto med den for en gift Seminarielærer bestemte Løn, idet det formeentlig maa erkjendes, at en Indtægt af 354 Rd. ogsaa for en ugift Seminarielærer er aldeles utilstrækkelig. For indeværende Aar vil det Fornødne herom blive optaget i Forslaget til en Tillægsbevillingslov.

ad Udgiftspost 4. Som ovenfor bemærket vil af tvende Missionairer, der til næste Aars 1ste Juli ville have udtjent, den ene vende tilbage til Danmark.

ad Udgiftspost 5. Ved Finantslov for Aaret 1864—65 blev denne Konto forøget fra 1,280 til 2,080 Rd., i Betragtning af den paatænkte og senere iværksatte Oprettelse af en ny Afdeling ved Seminarierne i Grønland, hvis Bestemmelse det er at virke til Uddannelsen af indfødte Præster. Under Forventning af fornøden Tillægsbevilling har Ministeriet af denne Konto for indeværende Aar tilstaaet en Understøttelse af 100 Rd. til Opdragelse og Underviisning her i Hjemmet af en i Grønland afdød Colonibestyrers 13aarige Søn, der har gode Evner, er fortrolig med det grønlandske Sprog og søger en for hans Alder naturligt Higen efter at ofre sig til Missionens Tjeneste. Under Forudsætning af, at dette maatte blive bevilget, ønsker Ministeriet at lade denne Understøttelse vedblive ogsaa for næste Aar.

ad Udgiftspost 9. Som tidligere bemærket, navnlig i Anmærkningerne til Forslag til Finantslov for 1864—65, vil det Beløb af 3,800 Rd., der i de senere Aar har været bevilget ti Bygninger, og hvis Anvendelse foregaaer under vedkommende Inspecteurs Medvirkning, paa Grund af stedlige Forhold og Bygningernes Mængde og forfaldne Tilstand ikkun kunne strække til de sædvanlige aarlige Bygningsomkostninger. Ligesom der derfor ved Finantslov for 1864—65 bevilgedes et overordentligt Tilskud til denne Konto af 4,000 Rd. til derfor at opføre en ny Missionairbolig ved Upernavik, hvilken nu er fuldført, saaledes tillader man sig at andrage paa, at Ministeriet maa blive bemyndiget til i Aaret 1866—67 at anvende et lignende Beløb til den aldeles nødvendig Opførelse af en ny Missionairbolig ved Omenak.

ad Udgiftspost 13. Der er allerede i længere Tid følt Trang til Udgivelsen af en ny grønlandsk Oversættelse af Bibelen, saavel som af en grønlandsk Ordbog og Grammatik, og de fornødne Arbejder til Afhjælpningen heraf ere paa forskellige Maader satte i Værk. Men under den Udvikling, som Behandlingen af det grønlandsk Sprog har modtaget i den lange Aarrække, der er forløbet, siden lignende Bøger først ere udkomne, have tvende forskellige Systemer gjort sig gjældende, saavel i Henseende til det grønlandsk Sprogs Grammatik, som navnlig med Hensyn til Orthographien. Det maa imidlertid ansees for at være af megen Vigtighed, at der i denne Henseende tilveiebringes Eensformighed, og denne har man ikke troet at ville kunne naaes paa anden Maade, end derved, at der foranstaltes trykt et lidet Antal Exemplarer af en mindre Deel af det Nye Testamente, saavel i den ældre Oversættelse, som i den nye Oversættelse, paa hvilken der nu arbeides af Kleinschmidt, som navnlig er Repræsentant for det nyere System,